

TITLES TO SUPPORT READING IN Te Reo Māori

Sunshine Books are excited to offer a range of popular stories in te reo Māori. We have 16 new titles for our Developing Readers, along with 16 books for our Beginning Readers. We hope every student will find something to interest and entertain them.





Meet Te Huia, our translator

Our Developing Readers books have been translated for us by Jamie Te Huia Cowell. Te Huia has a passion for the reo and looking after it as a taonga for current and future generations to enjoy.



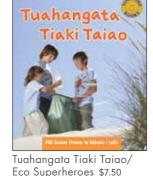


www.sunshine.co.nz

Developing Readers Pack

Sixteen books from our popular Sunshine Starters series are now available translated into te reo Māori for developing readers. We hope these books will help to develop a love of speaking and reading in te reo Māori. They can be used in the classroom or as take-home resources for sharing with families.

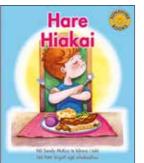




Te Reihi Waka/Car Racina \$7.50



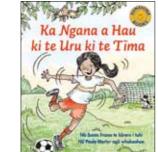
Ka Pēhea Te Tupu Mai o Tō Timotimo Kai?/How Does Your Snack Grow? \$7.50



Hare Hiakai/Hungry Harry \$7.50



Te Tinei Ahi/Fighting Fires \$7.50



Ka Ngana a Hau ki te Uru ki te Tīma/Jo Tries Out For the Team \$7.50



is a Beekeeper \$7.50

Ko Tame,

Ko Tame, te Ngeru o te

\$7.50

Kura/Tom, the School Cat

te Ngeru o te Kura





Menemene Mai!/Smile \$7.50



Kei hea a Tamanuiterā?/ Where is the Sun? \$7.50





These 16-page books feature the English text on the inside back cover and are available to buy as a single pack, multipack or individually.





Tuahangata Tiaki Taiao/Eco Superheroes



Ka Ngana a Hau ki te Uru ki te Tïma/Jo Tries Out For the Team



He Kaitiaki Pī a Ruby/Ruby is a Beekeeper



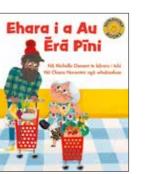
Te Pouaka Mēra a Matua Mita/Mr Mustard's Mailbox \$7.50



Te Pikiniki Pai Katoa/The Best Picnic Ever \$7.50



Hei Kaiāwhina te Karehiko/Robots Can Help Us \$7.50



Ehara i a Au Ērā Pīni/ Those Are Not My Beans \$7 50





Kia Pakari te Tinana!/Let's

Get Fit! \$7.50

okorima ng

Hoa Heahea

Tokorima ngā Hoa

Heahea/Five Foolish Friends \$7.50









Te Pouaka Mēra a Matua Mita/Mr Mustard's Mailbox

Te Pikiniki Pai Katoa/The Best Picnic Ever

Beginning Readers Pack

Beginning Readers Pack

Beginner readers of te reo Māori will love these translations of some of our favourite Sunshine stories. The books are available to buy as a pack of 16, either as a single pack or a multipack.

Te Āwhina i a Pāpā/Helping

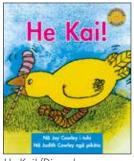
Tōku Whānau

Tōku Whānau/My Family

Te Wakapana

Dad

Te Aw



He Kai!/Dinner



Anā, titiro ki a koe!/Just Look Kia Tūpato!/Look Out! at You!



Rerenga Atea/Space Journey

Te Awhā

Te Awhā/The Storm

Cake

Te Keke Huritau/The Birthday

Te Keke Huritau

Te Haere

mā runga Motokā

Te Haere mā runga Motokā/

Kia Tūpato!

Going in the Car



Ki te Rangi

Te Wakapana/The Bulldozer

SINGLE PACK

1 x 16 titles





Tō Mātou Motokā/Our Car

Ki te Ranai

Ki te Rangi/In the Air

Tō Mātou

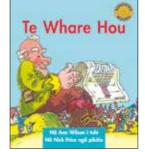
Motokā

Te Mata Parāoa/The Face



Peitahia 🤤 te Rangi

Peitahia te Rangi/Paint the Sky



Te Whare Hou/The New House

MULTIPACK 6 x 16 titles

He taonga tuku iho tō tātou reo Māori, maimoatia, kõrerotia, whakanuia. Our Māori language is a treasure to be passed on, cherish it, speak it, celebrate it.

Beginning Readers not sold separately

Take a look inside some of our Beginning Readers books. Comprising both fiction and non-fiction titles, te reo Māori text is combined with the original English text, making 20-page books.





Ka rere ngā mumutawa.

Ka rere ngã pürerehua.

Ki te Rangi/In the Air





He aha noho ai i roto i te moana?

He mangō noho ai i roto i te moana

Roto i te Moana/In the Sea



Te Wakapana/The Bulldozer



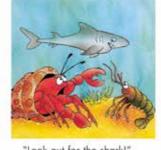
The Beginning Readers have been added to Sunshine Online with te reo Māori voice over.





"Kia tūpato - he mako!" te kî a kõuraura ki te ika.

Kia Tūpato!



"Look out for the shark!" said the crab to the shrimp.

Look Out!



"Look out for the shark!" said the shrimp to the fish.



Peitahia te Rangi/Paint the Sky



ORDER FORM

TITLE	ISBN	SINGLE COPY	MULTI COPIES 6+	QTY	TOTAL
DEVELOPING READERS PACK NEW!					
SINGLE PACK 1 x 16 titles	9781991044785	\$108.00 SAVE 10%			
MULTIPACK 6 x 16 titles	9781991044792	\$576.00 SAVE 20%			
Te Reihi Waka/Car Racing	9781991044327	\$7.50	\$7.00		
Tuahangata Tiaki Taiao/Eco Superheroes	9781991044334	\$7.50	\$7.00		
Te Tinei Ahi/Fighting Fires	9781991044341	\$7.50	\$7.00		
Tokorima ngā Hoa Heahea/Five Foolish Friends	9781991044358	\$7.50	\$7.00		
Ka Pēhea Te Tupu Mai o Tō Timotimo Kai?/How Does Your Snack Grow?	9781991044365	\$7.50	\$7.00		
Hare Hiakai/Hungry Harry	9781991044372	\$7.50	\$7.00		
Ka Ngana a Hau ki te Uru ki te Tīma/Jo Tries Out For the Team	9781991044389	\$7.50	\$7.00		
Kia Pakari te Tinana!/Let's Get Fit!	9781991044396	\$7.50	\$7.00		
Te Pouaka Mēra a Matua Mita/Mr Mustard's Mailbox	9781991044402	\$7.50	\$7.00		
Hei Kaiāwhina te Karehiko/Robots Can Help Us	9781991044419	\$7.50	\$7.00		
He Kaitiaki Pī a Ruby/Ruby is a Beekeeper	9781991044426	\$7.50	\$7.00		
Menemene Mai!/Smile!	9781991044433	\$7.50	\$7.00		
Te Pikiniki Pai Katoa/The Best Picnic Ever	9781991044440	\$7.50	\$7.00		
Ehara i a Au Ērā Pīni/Those Are Not My Beans	9781991044457	\$7.50	\$7.00		
Ko Tame, te Ngeru o te Kura/Tom, the School Cat	9781991044464	\$7.50	\$7.00		
Kei hea a Tamanuiterā?/Where is the Sun?	9781991044471	\$7.50	\$7.00		
BEGINNING READERS PACK					
SINGLE PACK 1 x 16 titles	9781990011610	\$99.00			
MULTIPACK 6 x 16 titles	9781990011115	\$575.00			
			SH	IPPING	\$12.50

SCAN AND EMAIL YOUR ORDER TO

TOTAL

sales@sunshine.co.nz

OR ORDER ONLINE AT www.sunshine.co.nz

PHONE 09 525 3575

School:	
Name:	
Position:	
Address:	
	Postcode:
Email:	
School Order Number (if required):	